

NL Handleiding: Cookinglife Ziipa SORA Pizzaplank Beukenhout met Siliconen Handvat Terracotta

Producttitel

Cookinglife Ziipa SORA Pizzaplank Beukenhout met Siliconen Handvat Terracotta

Inhoud van het product

- 1x Pizzaplank (Beukenhout) met siliconen handvat
- Materiaal: Beukenhout (plank), Siliconen (handvat)

Gebruiksaanwijzingen

- Gebruik: Ideaal als snij- en serveerplank voor pizza, brood, kaas en borrelhapjes — direct van oven naar tafel
- Warmtebestendig handvat: Het siliconen handvat is warmtebestendig en biedt grip, ook met natte handen
- Vaatwasserbestendig: Nee, handwas aanbevolen — reinig met een vochtige doek of spoel af met warm water en mild afwasmiddel
- Onderhoud: Behandel de plank regelmatig met houtonderhoudsolie om het hout te beschermen en de levensduur te verlengen
- Bewaring: Bewaar de plank rechtop of liggend op een droge, goed geventileerde plek; vermijd langdurige blootstelling aan vocht
- Niet geschikt voor gebruik in de vaatwasser, magnetron of oven

Onderhouds- en reinigingsinstructies

- Reinigen: Was het product af met warm water en een mild afwasmiddel. Vermijd schurende schoonmaakmiddelen of staalwol.
- Vlekken: Hardnekkige vlekken kunt u verwijderen door het product te laten weken in warm sodawater.
- Geuren: Bij aanhoudende geuren kunt u het product korte tijd in een oplossing van water en zuiveringszout weken.
- Opslag: Bewaar siliconen producten op een koele, droge plaats uit de buurt van scherpe voorwerpen om inkepingen te voorkomen.

Veiligheidsinstructies

- Temperatuurlimieten: Siliconen is bestand tegen hoge temperaturen, maar controleer altijd de maximale temperatuurgrens op de verpakking voordat u het product blootstelt aan directe hitte.
- Snijden: Gebruik geen scherpe messen of voorwerpen direct op het siliconen oppervlak, dit kan permanente beschadiging veroorzaken.
- Open vuur: Houd siliconen producten uit de buurt van open vuur of directe vlammen.
- Geschiktheid: Gebruik het product uitsluitend voor het beoogde doel. Siliconen is niet geschikt voor contact met sterke oplosmiddelen.

Leeftijdsrestricties

Niet van toepassing. Dit product is geschikt voor gebruik door volwassenen en kinderen onder toezicht van een volwassene.

Instructies voor verwijdering

- Gooi afgedankte siliconen producten niet bij het gewone huishoudelijk afval.
- Breng siliconen producten naar een recyclingpunt of milieustraat die kunststof- en siliconenafval accepteert.
- Raadpleeg de lokale afvalrichtlijnen voor de juiste afvoermethode in uw gemeente.

Waarschuwingen

- **P102:** Buiten het bereik van kinderen houden.
- **P103:** Alvorens te gebruiken het etiket/deze instructies lezen.

Door deze richtlijnen te volgen, zorgt u voor een langdurige en optimale prestatie van uw product. Voor meer informatie of specifieke vragen kunt u contact opnemen met de klantenservice of de winkel waar u het product heeft aangeschaft.

EN User Manual: Cookinglife Ziipa SORA Pizza Board Beechwood with Silicone Handle Terracotta

Product Title

Cookinglife Ziipa SORA Pizza Board Beechwood with Silicone Handle Terracotta

Contents of the Product

- 1x Pizza board (Beechwood) with silicone handle
- Material: Beechwood (board), Silicone (handle)

User Instructions

- Use: Ideal as a cutting and serving board for pizza, bread, cheese and snacks — directly from oven to table
- Heat-resistant handle: The silicone handle is heat-resistant and provides grip, even with wet hands
- Dishwasher safe: No, hand wash recommended — clean with a damp cloth or rinse with warm water and mild detergent
- Maintenance: Treat the board regularly with wood maintenance oil to protect the wood and extend its lifespan
- Storage: Store upright or flat in a dry, well-ventilated place; avoid prolonged exposure to moisture
- Not suitable for use in the dishwasher, microwave or oven

Maintenance and Cleaning Instructions

- Cleaning: Wash the product with warm water and a mild washing-up liquid. Avoid abrasive cleaners or steel wool.
- Stains: Stubborn stains can be removed by soaking the product in warm water with baking soda.
- Odours: For persistent odours, soak the product briefly in a solution of water and bicarbonate of soda.
- Storage: Store silicone products in a cool, dry place away from sharp objects to prevent nicks and cuts.

Safety Instructions

- Temperature limits: Silicone is resistant to high temperatures, but always check the maximum temperature rating on the packaging before exposing the product to direct heat.
- Cutting: Do not use sharp knives or objects directly on the silicone surface, as this may cause permanent damage.
- Open flame: Keep silicone products away from open flames or direct fire.
- Suitability: Use the product only for its intended purpose. Silicone is not suitable for contact with strong solvents.

Age Restrictions

Not applicable. This product is suitable for use by adults and children under adult supervision.

Disposal Instructions

- Do not dispose of worn silicone products in regular household waste.
- Take silicone products to a recycling centre or waste facility that accepts plastic and silicone waste.
- Consult local waste disposal guidelines for the correct disposal method in your area.

Warnings

- **P102:** Buiten het bereik van kinderen houden.
- **P103:** Alvorens te gebruiken het etiket/deze instructies lezen.

By following these guidelines, you ensure long-lasting and optimal performance of your product. For more information or specific inquiries, please contact customer service or the store where you purchased the product.

DE Gebrauchsanleitung: Cookinglife Ziipa SORA Pizzabrett Buchenholz mit Silikongriff Terracotta

Produkttitel

Cookinglife Ziipa SORA Pizzabrett Buchenholz mit Silikongriff Terracotta

Produktinhalt

- 1x Pizzabrett (Buchenholz) mit Silikongriff
- Material: Buchenholz (Brett), Silikon (Griff)

Benutzeranleitung

- Verwendung: Ideal als Schneid- und Servierbrett für Pizza, Brot, Käse und Snacks — direkt vom Ofen auf den Tisch
- Hitzebeständiger Griff: Der Silikongriff ist hitzebeständig und bietet Halt, auch mit nassen Händen
- Spülmaschinenfest: Nein, Handwäsche empfohlen — mit einem feuchten Tuch reinigen oder mit warmem Wasser und mildem Spülmittel abspülen
- Pflege: Das Brett regelmäßig mit Holzpflegeöl behandeln, um das Holz zu schützen und die Lebensdauer zu verlängern
- Aufbewahrung: Aufrecht oder flach an einem trockenen, gut belüfteten Ort aufbewahren; längere Feuchtigkeitseinwirkung vermeiden
- Nicht geeignet für die Spülmaschine, Mikrowelle oder den Backofen

Pflege- und Reinigungshinweise

- Reinigung: Das Produkt mit warmem Wasser und einem milden Spülmittel abwaschen. Scheuermittel oder Stahlwolle vermeiden.
- Flecken: Hartnäckige Flecken lassen sich durch Einweichen in warmem Wasser mit Backpulver entfernen.
- Gerüche: Bei anhaltenden Gerüchen das Produkt kurz in einer Lösung aus Wasser und Natron einweichen.
- Lagerung: Silikonprodukte kühl und trocken sowie fern von scharfen Gegenständen aufbewahren, um Einkerbungen zu vermeiden.

Sicherheitshinweise

- Temperaturgrenzen: Silikon ist hitzebeständig, prüfen Sie jedoch stets die maximale Temperaturangabe auf der Verpackung, bevor das Produkt direkter Hitze ausgesetzt wird.
- Schneiden: Verwenden Sie keine scharfen Messer oder Gegenstände direkt auf der Silikonoberfläche, da dies zu dauerhaften Beschädigungen führen kann.
- Offenes Feuer: Halten Sie Silikonprodukte von offenem Feuer oder direkten Flammen fern.
- Verwendungszweck: Verwenden Sie das Produkt nur bestimmungsgemäß. Silikon ist nicht für den Kontakt mit starken Lösungsmitteln geeignet.

Altersbeschränkungen

Nicht zutreffend. Dieses Produkt ist für die Verwendung durch Erwachsene und Kinder unter Aufsicht eines Erwachsenen geeignet.

Entsorgungshinweise

- Entsorgung von Silikonprodukten nicht im normalen Hausmüll.
- Bringen Sie Silikonprodukte zu einem Recyclinghof oder einer Sammelstelle, die Kunststoff- und Silikonabfälle annimmt.
- Beachten Sie die örtlichen Abfallentsorgungsrichtlinien für die korrekte Entsorgung in Ihrer Gemeinde.

Warnhinweise

- **P102:** Buiten het bereik van kinderen houden.
- **P103:** Alvorens te gebruiken het etiket/deze instructies lezen.

Wenn Sie diese Richtlinien befolgen, sorgen Sie für eine langlebige und optimale Leistung Ihres Produkts. Für weitere Informationen oder spezifische Fragen wenden Sie sich bitte an den Kundenservice oder das Geschäft, in dem Sie das Produkt gekauft haben.

Manuel d'utilisation: Cookinglife Ziipa SORA Planche à Pizza Bois de Hêtre avec Poignée en Silicone Terracotta

Titre du produit

Cookinglife Ziipa SORA Planche à Pizza Bois de Hêtre avec Poignée en Silicone Terracotta

Contenu du produit

- 1x Planche à pizza (Bois de hêtre) avec poignée en silicone
- Matériau : Bois de hêtre (planche), Silicone (poignée)

Instructions d'utilisation

- Utilisation : Idéale comme planche à découper et à servir pour la pizza, le pain, le fromage et les amuse-bouches — directement du four à la table
- Poignée résistante à la chaleur : La poignée en silicone est résistante à la chaleur et offre une bonne prise en main, même avec les mains mouillées
- Lave-vaisselle : Non, lavage à la main recommandé — nettoyer avec un chiffon humide ou rincer à l'eau chaude avec un détergent doux
- Entretien : Traiter régulièrement la planche avec une huile d'entretien pour le bois afin de protéger le bois et prolonger sa durée de vie
- Rangement : Ranger debout ou à plat dans un endroit sec et bien ventilé ; éviter une exposition prolongée à l'humidité
- Ne convient pas à une utilisation au lave-vaisselle, au micro-ondes ou au four

Instructions d'entretien et de nettoyage

- Nettoyage : Lavez le produit à l'eau chaude avec un liquide vaisselle doux. Évitez les nettoyeurs abrasifs ou la laine d'acier.
- Taches : Les taches tenaces peuvent être éliminées en faisant tremper le produit dans de l'eau chaude additionnée de bicarbonate de soude.
- Odeurs : En cas d'odeurs persistantes, faites tremper le produit brièvement dans une solution d'eau et de bicarbonate de soude.
- Rangement : Conservez les produits en silicone dans un endroit frais et sec, à l'écart des objets tranchants, afin d'éviter les entailles.

Consignes de sécurité

- Limites de température : Le silicone résiste aux températures élevées, mais vérifiez toujours la température maximale indiquée sur l'emballage avant d'exposer le produit à une chaleur directe.
- Découpe : N'utilisez pas de couteaux tranchants ni d'objets pointus directement sur la surface en silicone, cela pourrait causer des dommages permanents.
- Flamme nue : Tenez les produits en silicone à l'écart des flammes nues ou du feu direct.
- Utilisation : Utilisez le produit uniquement selon son usage prévu. Le silicone n'est pas adapté au contact avec des solvants puissants.

Restrictions d'âge

Sans objet. Ce produit convient aux adultes et aux enfants sous la surveillance d'un adulte.

Instructions d'élimination

- Ne jetez pas les produits en silicone usagés dans les ordures ménagères ordinaires.
- Déposez les produits en silicone dans un centre de recyclage ou une déchetterie acceptant les déchets plastiques et en silicone.
- Consultez les règles locales de collecte des déchets pour connaître la méthode d'élimination appropriée dans votre commune.

Avertissements

- **P102:** Buiten het bereik van kinderen houden.
- **P103:** Alvorens te gebruiken het etiket/deze instructies lezen.

En suivant ces directives, vous assurez une performance durable et optimale de votre produit. Pour plus d'informations ou des questions spécifiques, veuillez contacter le service client ou le magasin où vous avez acheté le produit.

IT Manuale d'uso: Cookinglife Ziipa SORA Tagliere per Pizza Legno di Faggio con Manico in Silicone Terracotta

Titolo del prodotto

Cookinglife Ziipa SORA Tagliere per Pizza Legno di Faggio con Manico in Silicone Terracotta

Contenuto del prodotto

- 1x Tagliere per pizza (Legno di faggio) con manico in silicone
- Materiale: Legno di faggio (tagliere), Silicone (manico)

Istruzioni per l'uso

- Utilizzo: Ideale come tagliere e vassoio da portata per pizza, pane, formaggi e stuzzichini — direttamente dal forno alla tavola
- Manico resistente al calore: Il manico in silicone è resistente al calore e offre una presa sicura, anche con le mani bagnate
- Lavastoviglie: No, si raccomanda il lavaggio a mano — pulire con un panno umido o sciacquare con acqua calda e detergente delicato
- Manutenzione: Trattare regolarmente il tagliere con olio per il legno per proteggere il materiale e prolungarne la durata
- Conservazione: Conservare in posizione verticale o orizzontale in un luogo asciutto e ben ventilato; evitare l'esposizione prolungata all'umidità
- Non adatto per l'uso in lavastoviglie, microonde o forno

Istruzioni di manutenzione e pulizia

- Pulizia: Lavare il prodotto con acqua calda e un detergente delicato per piatti. Evitare detersivi abrasivi o pagliette di acciaio.
- Macchie: Le macchie ostinate possono essere rimosse lasciando il prodotto in ammollo in acqua calda con bicarbonato di sodio.
- Odori: In caso di odori persistenti, lasciare il prodotto in ammollo brevemente in una soluzione di acqua e bicarbonato.
- Conservazione: Conservare i prodotti in silicone in un luogo fresco e asciutto, lontano da oggetti appuntiti per evitare tagli e incisioni.

Istruzioni di sicurezza

- Limiti di temperatura: Il silicone è resistente alle alte temperature, ma verificare sempre la temperatura massima indicata sulla confezione prima di esporre il prodotto al calore diretto.
- Taglio: Non utilizzare coltelli affilati o oggetti appuntiti direttamente sulla superficie in silicone, poiché potrebbero causare danni permanenti.
- Fiamma aperta: Tenere i prodotti in silicone lontani da fiamme libere o dal fuoco diretto.
- Utilizzo: Utilizzare il prodotto esclusivamente per lo scopo previsto. Il silicone non è adatto al contatto con solventi forti.

Restrizioni di età

Non applicabile. Questo prodotto è adatto all'uso da parte di adulti e bambini sotto la supervisione di un adulto.

Istruzioni per lo smaltimento

- Non smaltire i prodotti in silicone esauriti nei rifiuti domestici ordinari.
- Portare i prodotti in silicone presso un centro di raccolta o un'isola ecologica che accetti rifiuti in plastica e silicone.
- Consultare le linee guida locali per lo smaltimento dei rifiuti per il metodo corretto nella propria area.

Avvertenze

- **P102:** Buiten het bereik van kinderen houden.
- **P103:** Alvorens te gebruiken het etiket/deze instructies lezen.

Seguendo queste linee guida, garantirete prestazioni durature e ottimali del vostro prodotto. Per ulteriori informazioni o domande specifiche, contattare il servizio clienti o il negozio in cui è stato acquistato il prodotto.

PL Instrukcja obsługi: Cookinglife Ziipa SORA Deska do Pizzy **Drewno Bukowe z Silikonową Rączką Terracotta**

Tytuł produktu

Cookinglife Ziipa SORA Deska do Pizzy Drewno Bukowe z Silikonową Rączką Terracotta

Zawartość produktu

- 1x Deska do pizzy (Drewno bukowe) z silikonową rączką
- Materiał: Drewno bukowe (deska), Silikon (rączka)

Instrukcje użytkowania

- Zastosowanie: Idealna jako deska do krojenia i serwowania pizzy, chleba, serów i przekąsek — bezpośrednio z piekarnika na stół
- Odporna na ciepło rączka: Silikonowa rączka jest odporna na ciepło i zapewnia pewny chwyt, nawet mokrymi dłońmi
- Zmywarka: Nie, zalecane mycie ręczne — czyścić wilgotną ściereczką lub spłukać ciepłą wodą z łagodnym detergentem
- Konserwacja: Regularnie olejować deskę olejem do drewna, aby chronić materiał i przedłużyć jego żywotność
- Przechowywanie: Przechowywać pionowo lub poziomo w suchym, dobrze wentylowanym miejscu; unikać długotrwałego kontaktu z wilgocią
- Nie nadaje się do zmywarki, kuchenki mikrofalowej ani piekarnika

Instrukcje konserwacji i czyszczenia

- Czyszczenie: Myć produkt ciepłą wodą z łagodnym płynem do naczyń. Unikać środków ściernych i druciaków stalowych.
- Plamy: Trudne plamy można usunąć, mocząc produkt w ciepłej wodzie z dodatkiem sody oczyszczonej.
- Zapachy: W przypadku utrzymujących się zapachów namoczyć produkt na krótko w roztworze wody i sody oczyszczonej.
- Przechowywanie: Przechowywać produkty silikonowe w chłodnym, suchym miejscu, z dala od ostrych przedmiotów, aby zapobiec zarysowaniom i nacięciom.

Instrukcje bezpieczeństwa

- Limity temperatury: Silikon jest odporny na wysokie temperatury, jednak przed narażeniem produktu na bezpośrednie działanie ciepła należy zawsze sprawdzić maksymalną dopuszczalną temperaturę podaną na opakowaniu.
- Krojenie: Nie używać ostrych noży ani przedmiotów bezpośrednio na powierzchni silikonowej, gdyż może to spowodować trwałe uszkodzenia.
- Otwarty ogień: Trzymać produkty silikonowe z dala od otwartego ognia lub bezpośredniego płomienia.
- Przeznaczenie: Używać produktu wyłącznie zgodnie z jego przeznaczeniem. Silikon nie nadaje się do kontaktu z silnymi rozpuszczalnikami.

Ograniczenia wiekowe

Nie dotyczy. Produkt jest przeznaczony do użytku przez dorosłych oraz dzieci pod nadzorem osoby dorosłej.

Instrukcje utylizacji

- Nie wyrzucać zużytych produktów silikonowych do zwykłych odpadów komunalnych.
- Oddać produkty silikonowe do punktu recyklingu lub punktu selektywnej zbiórki odpadów przyjmującego tworzywa sztuczne i silikon.
- Zapoznać się z lokalnymi przepisami dotyczącymi gospodarki odpadami w celu ustalenia właściwej metody utylizacji.

Ostrzeżenia

- **P102:** Buiten het bereik van kinderen houden.
- **P103:** Alvorens te gebruiken het etiket/deze instructies lezen.

Przestrzegając tych wytycznych, zapewnisz długotrwałe i optymalne działanie swojego produktu. Aby uzyskać więcej informacji lub zadać konkretne pytania, skontaktuj się z obsługą klienta lub sklepem, w którym zakupiono produkt.

Manual de usuario: Cookinglife Ziipa SORA Tabla para Pizza Madera de Haya con Mango de Silicona Terracotta

Título del producto

Cookinglife Ziipa SORA Tabla para Pizza Madera de Haya con Mango de Silicona Terracotta

Contenido del producto

- 1x Tabla para pizza (Madera de haya) con mango de silicona
- Material: Madera de haya (tabla), Silicona (mango)

Instrucciones de uso

- Uso: Ideal como tabla para cortar y servir pizza, pan, queso y aperitivos — directamente del horno a la mesa
- Mango resistente al calor: El mango de silicona es resistente al calor y ofrece un agarre seguro, incluso con las manos mojadas
- Apto para lavavajillas: No, se recomienda lavar a mano — limpiar con un paño húmedo o aclarar con agua caliente y detergente suave
- Mantenimiento: Tratar la tabla regularmente con aceite para madera para proteger el material y prolongar su vida útil
- Almacenamiento: Guardar en posición vertical o horizontal en un lugar seco y bien ventilado; evitar la exposición prolongada a la humedad
- No apto para lavavajillas, microondas ni horno

Instrucciones de mantenimiento y limpieza

- Limpieza: Lave el producto con agua caliente y un lavavajillas suave. Evite los limpiadores abrasivos o la lana de acero.
- Manchas: Las manchas difíciles se pueden eliminar remojando el producto en agua caliente con bicarbonato de sodio.
- Olores: Si persisten los olores, remoje el producto brevemente en una solución de agua y bicarbonato de sodio.
- Almacenamiento: Guarde los productos de silicón en un lugar fresco y seco, alejado de objetos afilados para evitar cortes y muescas.

Instrucciones de seguridad

- Límites de temperatura: El silicón es resistente a altas temperaturas, pero compruebe siempre la temperatura máxima indicada en el embalaje antes de exponer el producto al calor directo.
- Corte: No utilice cuchillos afilados ni objetos cortantes directamente sobre la superficie de silicón, ya que puede causar daños permanentes.
- Llama abierta: Mantenga los productos de silicón alejados de llamas abiertas o fuego directo.
- Uso: Utilice el producto únicamente para el fin previsto. El silicón no es apto para el contacto con disolventes fuertes.

Restricciones de edad

No aplicable. Este producto es apto para su uso por adultos y niños bajo la supervisión de un adulto.

Instrucciones de eliminación

- No deseche los productos de silicón usados en la basura doméstica ordinaria.
- Lleve los productos de silicón a un punto limpio o centro de reciclaje que acepte residuos de plástico y silicón.
- Consulte las normativas locales de gestión de residuos para conocer el método de eliminación adecuado en su municipio.

Advertencias

- **P102:** Buiten het bereik van kinderen houden.
- **P103:** Alvorens te gebruiken het etiket/deze instructies lezen.

Siguiendo estas directrices, asegurará un rendimiento duradero y óptimo de su producto. Para más información o consultas específicas, póngase en contacto con el servicio de atención al cliente o la tienda donde adquirió el producto.

SV Bruksanvisning: Cookinglife Ziipa SORA Pizzabräda Bokträ med Silikonhandtag Terracotta

Produkttitel

Cookinglife Ziipa SORA Pizzabräda Bokträ med Silikonhandtag Terracotta

Produktinnehåll

- 1x Pizzabräda (Bokträ) med silikonhandtag
- Material: Bokträ (bräda), Silikon (handtag)

Användarinstruktioner

- Användning: Idealisk som skär- och serveringsbräda för pizza, bröd, ost och tilltugg — direkt från ugnen till bordet
- Värmetåligt handtag: Silikonhandtaget är värmetåligt och ger ett säkert grepp, även med våta händer
- Diskmaskin: Nej, handtvätt rekommenderas — rengör med en fuktig trasa eller skölj med varmt vatten och mildt diskmedel
- Underhåll: Behandla brädan regelbundet med träolja för att skydda materialet och förlänga livslängden
- Förvaring: Förvara stående eller liggande på en torr, välventilerad plats; undvik långvarig exponering för fukt
- Ej lämplig för användning i diskmaskin, mikrovågsugn eller ugn

Underhålls- och rengöringsinstruktioner

- Rengöring: Diska produkten med varmt vatten och ett mildt diskmedel. Undvik slipande rengöringsmedel eller stålull.
- Fläckar: Envist fläckar kan avlägsnas genom att blötlägga produkten i varmt vatten med bikarbonat.
- Lukter: Vid ihållande lukter, blötlägg produkten kort i en lösning av vatten och bikarbonat.
- Förvaring: Förvara silikonprodukter på en sval, torr plats och skilt från vassa föremål för att undvika repor och hack.

Säkerhetsinstruktioner

- Temperaturgränser: Silikon är värmetåligt, men kontrollera alltid den maximala temperaturgränsen på förpackningen innan produkten utsätts för direkt värme.
- Skärning: Använd inte vassa knivar eller föremål direkt på silikonyta, eftersom det kan orsaka permanenta skador.
- Öppen låga: Håll silikonprodukter borta från öppen eld eller direkta lågor.
- Användning: Använd produkten enbart för avsett ändamål. Silikon lämpar sig inte för kontakt med starka lösningsmedel.

Åldersbegränsningar

Ej tillämpligt. Denna produkt är lämplig för användning av vuxna och barn under vuxens tillsyn.

Avfallsinstruktioner

- Kassera inte uttjänta silikonprodukter i det vanliga hushållsavfallet.
- Lämna silikonprodukter till en återvinningscentral eller miljöstation som tar emot plast- och silikonavfall.
- Kontrollera lokala avfallsregler för korrekt bortskaffningsmetod i din kommun.

Varningar

- **P102:** Buiten het bereik van kinderen houden.
- **P103:** Alvorens te gebruiken het etiket/deze instructies lezen.

Genom att följa dessa riktlinjer säkerställer du en långvarig och optimal prestanda av din produkt. För mer information eller specifika frågor, kontakta kundtjänst eller butiken där du köpte produkten.